**Экономический
и Социальный Совет**Distr.: Limited
10 March 2009Russian
Original: English**Комиссия по наркотическим средствам****Пятьдесят вторая сессия**

Вена, 11-20 марта 2009 года

Пункт 6 предварительной повестки дня*

Незаконный оборот наркотиков и их предложение**Эфиопия: проект резолюции****Международная поддержка государств Восточной Африки
в их усилиях по борьбе с незаконным оборотом наркотиков***Комиссия по наркотическим средствам,*

ссылаясь на положения Единой конвенции о наркотических средствах 1961 года с поправками, внесенными в нее в соответствии с Протоколом 1972 года¹, Конвенции о психотропных веществах 1971 года² и Конвенции Организации Объединенных Наций о борьбе против незаконного оборота наркотических средств и психотропных веществ 1988 года³,

ссылаясь также на Политическую декларацию, принятую Генеральной Ассамблеей на ее двадцатой специальной сессии⁴, в которой государства-члены подтвердили свою непоколебимую решимость и обязательство преодолеть мировую проблему наркотиков с помощью национальных и международных стратегий, направленных на сокращение как незаконного предложения наркотиков, так и спроса на них,

сознавая, что в Политической декларации о налаживании международного сотрудничества в целях выработки комплексной и сбалансированной стратегии борьбы с мировой проблемой наркотиков, принятой на этапе заседаний высокого уровня пятьдесят второй сессии Комиссии по наркотическим средствам, государства-члены согласились с тем, что государства транзита сталкиваются с многосторонними проблемами,

* E/CN.7/2009/1.

¹ United Nations, *Treaty Series*, vol. 976, No. 14152.

² Ibid., vol. 1019, No. 14956.

³ Ibid., vol. 1582, No. 27627.

⁴ General Assembly resolution S-20/2, annex.

принимая во внимание трудности, с которыми сталкиваются государства, расположенные на новых международных маршрутах незаконного оборота наркотиков, и ужасающие последствия, возникающие в результате транзита запрещенных наркотиков через территорию этих государств,

отмечая с беспокойством информацию, содержащуюся в докладах Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности, в том числе в ежегодном "Всемирном докладе о наркотиках", и доклады Международного комитета по контролю над наркотиками, в которых подчеркивается, что страны Восточной Африки, особенно Кения и Эфиопия, все шире используются наркоторговцами,

будучи глубоко обеспокоена тем, что Восточная Африка становится основным районом транзита для контрабанды партий запрещенных наркотиков, особенно героина, предназначенных для международных рынков,

в полной мере сознавая угрозу, которую незаконный оборот наркотиков представляет для мира, стабильности, развития, верховенства права и здоровья населения в этих странах, и вероятность того, что другие виды организованной преступной деятельности, тесно связанные с незаконным оборотом наркотиков, могут возникать в ущерб данному субрегиону, если незамедлительно не принять меры по их сдерживанию,

признавая, что проблема транзита запрещенных наркотиков может стать помехой для развития государств субрегиона и усугубить социально-экономические проблемы, стоящие перед ними, и что такая проблема требует принятия и применения целостного подхода,

понимая, что большинство государств Восточной Африки нуждаются в технической и финансовой поддержке и помощи для действенного решения проблемы незаконного оборота наркотиков,

принимая к сведению усилия, предпринимаемые государствами Восточной Африки и Африканским союзом, включая пересмотренный План действий Африканского союза по контролю над наркотиками и предупреждению преступности (на период 2007-2012 годов),

признавая необходимость непрерывного принятия скоординированных мер по решению проблемы транзита запрещенных наркотиков через Восточную Африку, в частности координации деятельности доноров, а также создания местного потенциала и участия в этом процессе государств данного субрегиона,

1. *подтверждает* свою решимость и обязательство решать мировую проблему наркотиков во всех ее проявлениях с помощью общего, скоординированного и сбалансированного подхода, основывающегося на принципе совместной ответственности, в том числе проблему все более широкого использования Восточной Африки в качестве района транзита для поставок героина, предназначенных для международных рынков;

2. *предлагает* государствам-членам и соответствующим международным организациям активизировать свои усилия по поддержке тех восточноафриканских государств, которые в наибольшей степени затронуты проблемой незаконного оборота наркотиков, особенно Кении и Эфиопии, с

учетом масштабов этой проблемы в этих государствах и необходимости вести борьбу с этой проблемой с самого начала;

3. *настоятельно призывает* международные финансовые учреждения и других потенциальных доноров предоставлять финансовую помощь восточноафриканским государствам, затронутым проблемой транзита запрещенных наркотиков через их территорию, и содействовать в создании и наращивании соответствующего потенциала у имеющихся местных людских ресурсов, с тем чтобы эти государства могли активизировать свои усилия по борьбе с незаконным оборотом наркотиков;

4. *настоятельно призывает* государства Восточной Африки продолжать предпринимать усилия по борьбе с незаконным оборотом наркотиков;

5. *просит* Директора-исполнителя Управления Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности содействовать координации усилий в консультации с государствами Восточной Африки и международными партнерами для решения проблемы контрабанды героина через Восточную Африку;

6. *просит также* Директора-исполнителя представить ей на ее пятьдесят четвертой сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции.